



- **Comfort** - Moisture & air permeable.
- **Working pressure** - Short stretch for a high working pressure.
- **Gap resistant** - Special notches and minimal overlying straps resist gapping and bulk.
- **EZ pull tab** - Aid for hassle free application.
- **Reversible** - Worn in either beige or black.

- Juzo Reversa Compression Wrap™
- Juzo Half Circle Hook Fasteners
- Juzo Full Foot Wrap Liner

- Remove all the half circle hook fasteners from the straps.
- Machine wash warm.
- A garment bag is strongly recommended.
- Tumble dry low.
- **DO NOT USE:** bleach, chlorine, fabric softeners, or other laundry additives.
- Store garments in a dry place at room temperature.

48% Nylon / 46% Polyurethane / 6% Spandex
Not made with natural rubber latex.

- Juzo Reversa Compression Wrap™ is designed to be reversible. The half circle hook fasteners need to be attached to the garment on the opposing side of the color to be worn.
- Juzo Full Foot Liner option provides a sanitary layer between the garment and the skin and/or any wound dressing.

The manufacturer is not liable for damage / injuries which have been caused by improper handling or misuse.

1. The Juzo Reversa Compression Wrap™ comes with a full foot liner.
 - If using the Juzo Wrap Liner, slide the liner over the foot and heel, pulling up the leg and over the calf. Position the top of the liner just below the knee, making sure the liner is smooth from top to bottom.
2. Attach the hook fasteners to the straps on the side opposite of the color to be worn. For example, if beige is the desired color, then the fasteners should be applied to the black side of the garment.
3. Gently fold the fasteners over onto themselves to prevent the fasteners from inadvertently attaching to the garment. Each fastener can then be unfolded before attaching.
4. While in a resting position, i.e. sitting down, position the wrap on the leg just below the knee. (2 fingers below the knee). The seam should run down the center of the backside of the leg.
5. Secure the top strap of the wrap by counter pulling the top strap and the top EZ Pull at the same time. The strap should be just tight enough to gently hug the leg and hold the garment in place.
6. Continue working down the leg and fasten the remaining straps using enough tension for the straps to gently hug the leg. We recommend simultaneously counter pulling the two adjacent straps.
7. Once each strap is in place, start at the bottom of the leg and in unison pull the bottom strap and EZ Pull in opposite directions.
8. Continue working up the leg and counter pull the second and third straps. Make sure there are no gaps between straps. This can be best achieved by having adjacent straps slightly overlap and by inserting one strap into the notch.
9. Pull the top strap and the EZ Pull until it is comfortably tightened.
10. The wrap should have a snug fit but not be painfully tight. If you feel any pain or discomfort or the wrap feels too loose, then repeat steps 6 through 8, adjusting the level of tension that is applied.

Note: If you are using a Juzo Compression Wrap Foot Segment, see care and application directions for use.



Versatile and effective therapy.

Gracias por elegir Juzo, líder internacional en productos de compresión desde 1912.

Fabricado con cuidado y atención en los detalles, el vendaje de compresión Juzo cuenta con diversas características que proporcionan terapia, confort, versatilidad y ajuste superior, como por ejemplo:

- **Vendaje de elasticidad reducida:** presión de trabajo.
- **Banda de conexión cruzada:** mantiene el vendaje para brazo en su lugar facilitando su colocación y extracción.
- **Resistente a hendiduras:** ranuras especiales y mínimas tiras superpuestas que resisten hendiduras y bultos.
- **Reversible:** se puede usar del lado beige o negro.

El paquete incluye lo siguiente:

- Vendaje de compresión Juzo
- Ganchos sujetadores Juzo

Cuidado y mantenimiento

- Retire todos los ganchos sujetadores con forma de semicírculo de las tiras.
- Lave a máquina con agua tibia.
- Se recomienda usar una funda para ropa.
- Seque a máquina a baja temperatura.
- NO USE: lavandina, cloro, suavizante para ropa ni otros aditivos de lavandería.
Guarde las prendas en un lugar seco a temperatura ambiente.

Política de devolución

En caso de que sea necesario devolver la prenda para su evaluación, Juzo exige que esta se lave (por motivos de higiene) antes de su devolución al lugar de compra original.

Tela

48% Nylon / 46% Polyurethane / 6% Spandex (sin látex de caucho natural)

Instrucciones de uso

Se recomienda consultar con su médico y responsable de realizar los ajustes para conocer las indicaciones apropiadas sobre el uso y la aplicación de este producto. Si experimenta algún tipo de molestia, retire el vendaje de compresión de elasticidad reducida de inmediato y consulte con su médico.

El vendaje de compresión Juzo está diseñado para ser reversible. Los ganchos en forma de semicírculo se deben sujetar a la prenda del lado opuesto al color que se va a usar.

Si se usa junto con un vendaje de compresión para mano Juzo, el vendaje para brazo se debe poner primero, y luego sobre este se debe colocar el vendaje de compresión para mano Juzo.

Indicaciones

Linfedema leve a agudo, lipedema leve a agudo

Contraindicaciones

Absolutas: enfermedad arterial periférica, insuficiencia cardíaca descompensada, flebitis séptica, flegmasia cerúlea dolorosa

Relativas: Infección en el brazo, intolerancia a la compresión o al material de la prenda, trastorno sensorial en el miembro.

Precauciones

Actualmente, no se conocen efectos secundarios. Sin embargo, si se produjeran resultados negativos (como irritación cutánea) debido al uso de nuestros productos, suspenda el uso de la prenda y consulte con su médico. El fabricante no es responsable por daños/lesiones causados por el uso indebido o el manejo incorrecto.

Pasos para colocar el vendaje para brazo

1. Sujete los ganchos a las tiras del lado opuesto al color que se va a usar. Por ejemplo, si el color elegido es el beige, entonces los ganchos se deben colocar del lado negro de la prenda.
2. Doble los ganchos con cuidado sobre sí mismos para evitar que se adhieran accidentalmente a la prenda. Luego, cada gancho se puede desdoblar antes de sujetarlo.
3. Deslice su brazo dentro del vendaje hasta que la costura del centro esté ubicada a la altura del codo.
4. Asegure la tira inferior (muñeca) del vendaje tirando de esta y ajustándola. Debe estar lo suficientemente ajustada para ceñir el brazo con suavidad y mantener la prenda en su lugar.
5. Siga hacia arriba y ajuste las tiras restantes aplicando la tensión suficiente para que estas ciñan el brazo con suavidad.
6. Una vez que cada tira esté en su lugar, comience por el extremo inferior y ajuste cada una hasta que se adapte cómodamente alrededor del miembro.
7. Siga hacia arriba, tirando y ajustando cada tira. Asegúrese de que no haya espacios entre las tiras. Esto se puede lograr mejor haciendo que las tiras adyacentes se superpongan levemente e insertando una tira en la ranura.
8. El vendaje debe tener un ajuste ceñido pero no provocar dolor. Si siente dolor o incomodidad, o si las tiras están demasiado flojas, entonces repita los pasos 4 a 7, ajustando el nivel de tensión que se aplica.

Nota: Si usa un vendaje de compresión para mano Juzo, consulte las indicaciones sobre cuidado y aplicación para su uso.

Merci de choisir Juzo, un chef de file international dans les vêtements de compression médicaux depuis 1912.

Fabriqué avec soin et le souci du détail, votre Bandage compressif Juzo possède plusieurs caractéristiques qui offrent thérapie, confort, versatilité et ajustement supérieur, notamment :

- **Bandage à extensibilité courte** - Pression de travail.
- **Bande d’attache en croix** - Garde le bandage pour le bras en place le rendant facile à placer et à enlever.
- **Résiste aux écarts** - Des crans spéciaux et une superposition minimale des sangles résistent à la formation d’écarts et de gonflant.
- **Réversible** - Porté soit en beige ou en noir

Inclus dans ce paquet :

- Bandage compressif Juzo
- Fermetures à crochets Juzo

Soin et entretien

- Enlever toutes les fermetures à crochets en demi-cercle des sangles
- Laver à la machine à l’eau tiède
- Un sac de vêtements est fortement recommandé
- Séchage par culbutage à basse température
- NE PAS UTILISER : agent de blanchiment, chlore, assouplissants, ou autres additifs de blanchisserie
Entreposer les vêtements dans un endroit sec à température ambiante

Politique de retour

S’il s’avère nécessaire de retourner votre vêtement pour une inspection, Juzo vous demande de bien le laver (pour des raisons hygiéniques) avant de le retourner au lieu d’achat d’origine.

Tissu

48% Nylon / 46% Polyurethane / 6% Spandex. Pas fait de latex en caoutchouc naturel.

Mode d’emploi

Il est recommandé de consulter un professionnel de la santé et essayeur pour les bonnes directives sur l'utilisation et l'application de ce produit. Si vous ressentez une gêne quelconque, enlevez immédiatement le bandage compressif à extensibilité courte et consultez votre professionnel de la santé.

- Le Bandage compressif Juzo est conçu pour être réversible. Les fermetures à crochets en demi-cercle doivent être attachées au vêtement sur le côté opposé de la couleur à être portée.

- Si porté avec un Bandage compressif pour la main Juzo, le Bandage pour le bras doit être mis en premier, suivi par le Bandage compressif pour la main Juzo placé sur le Bandage pour le bras.

Indications

Œdème lymphatique léger à grave, lipœdème léger à grave

Contre-indications

Absolue : maladie artérielle périphérique, cardiopathies décompensées, phlébite septique, phelgmasia cerulea dolens

Relative : Infection du bras, intolérance à la compression ou aux tissus de vêtement, trouble sensoriel du membre.

Mises en garde

Aucun effet secondaire n’est actuellement connu. Toutefois, si un résultat négatif se produirait (c.-à-d. des irritations de la peau) suite à l'utilisation de nos produits, veuillez cesser l'utilisation du vêtement et consultez un professionnel de la santé. Le fabricant n’est pas responsable des dommages /blessures qui ont été causées par une manipulation incorrecte ou une mauvaise utilisation.

Étapes pour mettre le Bandage pour le bras

1. Attachez les fermetures à crochets aux sangles sur le côté opposé de la couleur à être portée. Par exemple, si beige est la couleur désirée, alors les fermetures doivent être appliquées au côté noir du vêtement.
2. Rabattez soigneusement les fermetures sur elles-mêmes pour empêcher que les fermetures s’attachent par inadvertance au vêtement. Chaque fermeture peut être alors dépliée avant d’attacher.
3. Glissez votre bras dans le bandage jusqu’à ce que la couture au centre du bandage soit positionnée au coude.
4. Fixez la sangle inférieure (poignet) du bandage en tirant et en attachant la sangle. La sangle doit être juste assez serrée pour envelopper doucement le bras et tenir le vêtement en place.
5. Continuez en remontant le bras et attachez les sangles restantes en utilisant une tension suffisante pour que les sangles enveloppent doucement le bras.
6. Une fois que chaque sangle est en place, commencez au bas du bras et serrez chaque sangle jusqu’à ce qu’elle soit confortablement serrée contre le membre.
7. Continuez en remontant le bras et tirez et serrez chaque sangle. Assurez-vous qu’il n’y a pas d’écarts entre les sangles. Le meilleur moyen d’atteindre cet objectif est d’avoir des sangles adjacentes légèrement chevauchées et en insérant une sangle dans le cran.
8. Le bandage devrait être bien ajusté mais pas douloureusement serré. Si vous ressentez de la douleur ou une gêne ou si le bandage semble trop détendu, alors répétez les étapes 4 à 7, en ajustant le niveau de tension qui est appliqué.

Remarque : Si vous utilisez un Bandage compressif pour la main Juzo, consultez les directives concernant le soin et l'application pour l'utilisation.